

ОРГАНИЗАЦИЯ  
ОБЪЕДИНЕННЫХ НАЦИЙ

СОВЕТ  
БЕЗОПАСНОСТИ



Distr.  
GENERAL

S/12922  
10 November 1978  
RUSSIAN  
ORIGINAL: ENGLISH

Габон, Индия, Кувейт, Нигерия: проект резолюции

Совет Безопасности,

ссылаясь на свои резолюции 385 (1976) 431 (1978), 432 (1978) и 435 (1978),

рассмотрев доклад, представленный Генеральным секретарем в соответствии с пунктом 7 резолюции 435 (1978) (S/12903),

принимая во внимание соответствующие сообщения на имя Генерального секретаря и Председателя Совета Безопасности (S/12900 и S/12902),

заслушав и рассмотрев заявление Председателя Совета Организации Объединенных Наций по Намибии,

принимая во внимание также сообщение Председателя Народной организации Юго-Западной Африки (СВАПО) от 23 октября 1978 года на имя Генерального секретаря (S/12913),

вновь подтверждая юридическую ответственность Организации Объединенных Наций в отношении Намибии и ее неизменную приверженность делу осуществления резолюции 385 (1976) Совета Безопасности, в частности в том, что касается проведения свободных выборов в Намибии под наблюдением и контролем Организации Объединенных Наций,

вновь заявляя о том, что любые односторонние меры, принятые незаконной администрацией в Намибии в отношении процесса выборов, включая одностороннюю регистрацию избирателей или передачу власти в нарушение вышеуказанных резолюций Совета Безопасности и настоящей резолюции, являются недействительными,

будучи серьезно обеспокоен решением правительства Южной Африки все же провести односторонние выборы в Намибии в явное нарушение резолюций 385 (1976) и 435 (1978) Совета Безопасности,

1. осуждает решение правительства Южной Африки в одностороннем порядке провести выборы в территории с 4 по 8 декабря 1978 года в нарушение резолюций 385 (1976) и 435 (1978) Совета Безопасности;
2. считает, что это решение представляет собой открытый вызов Организации Объединенных Наций и, в частности, авторитету Совета Безопасности;
3. заявляет, что эти выборы и их результаты являются недействительными и что ни Организация Объединенных Наций и ни одно государство-член не признают никаких представителей или органов, созданных в ходе этого процесса;
4. призывает Южную Африку немедленно отменить выборы, которые она запланировала провести в Намибии в декабре 1978 года;
5. вновь требует, чтобы Южная Африка сотрудничала с Советом Безопасности и Генеральным секретарем в осуществлении его резолюций 385 (1976), 431 (1978) и 435 (1978);
6. предупреждает Южную Африку, что, если она не сделает этого, то Совет Безопасности будет вынужден немедленно собраться для принятия соответствующих действий в соответствии с Уставом Организации Объединенных Наций, включая его главу VII, с тем чтобы обеспечить соблюдение Южной Африкой вышеуказанных резолюций;
7. просит Генерального секретаря представить к 25 ноября 1978 года доклад о ходе осуществления настоящей резолюции.